



บริษัท ฟินเดย์ ทราเวล จำกัด
FINDAY TRAVEL CO.,LTD.

លេខក្រុង 5 ខណ្ឌពេជ្រកែចន 42 ខេត្តបានអវ៉ា ខេត្តកាស៊ីមេរីលូ ភកម. 10160

 **02-117-3489** (สำนักงาน)
 **080-243-3686** (สายต่อวุฒิ)
 findaytravel@gmail.com



■ FLIGHT:



DMK

NRT



‘Tiváu Ímp... JéÁYwáh p... JéÁYs ð

XJ600

3 vA

7/8HAA

‘Tāvāū ū̄p̄m̄m̄lā́ȳw̄h̄ p̄m̄m̄lā́ȳs̄ ð̄

XJ613

10.05

14.05

JXJ188 TOKYO OSAKA

FUJI KAMIKOCHI HAKUBA SHIRAKAWAGO KYOTO 6วัน4คืน

ՃՐԵՎՈՒՅԻ ՎԱՐԺԱՎԻ ՏԵՇԱՅԻ ՎԵՐԱՎՈՐՈՒՅԻ ՏԵՇԱՅԻ ՎԵՐԱՎՈՐՈՒՅԻ

አጥቃዊ ቅ ተኋዕስ ንግድያዎችን የስራውን ወካይ ከኩረም ወደሚሸጠው ዘመኑ ይዘር ይሁት ይችላል እና የዚህ ወካይ ከሚሸጠው ውስጥ የሚያስተካክል ይችላል

• **Yakiniku Buffet**

Highlight! Yakiniku Buffet!





Highlight! Î wú ŸAΨWÜΨK ÙÙL, ÙÙ
‘J ÙÙWÜΨK ‘WÜΨWÜΨK ÙÙL, TÙÙS ÙÙ
h ÁÙ K ÙÙ ‘AÙWÜΨK TÙÙS ÙÙL, ÙÙ
I ÙÙ ŸJÙÙWÜΨK ÙÙWÜΨK ÙÙL, ÙÙ
h ÙÙWÜΨK · ÙÙ eÙÙWÜΨK TÙÙS, KÙÙWÜΨK
I ÙÙ ÙÙWÜΨK TÙÙS, ÙÙWÜΨK ÙÙL, ÙÙ
· ÙÙWÜΨK TÙÙS, ÙÙWÜΨK ÙÙL, ÙÙ

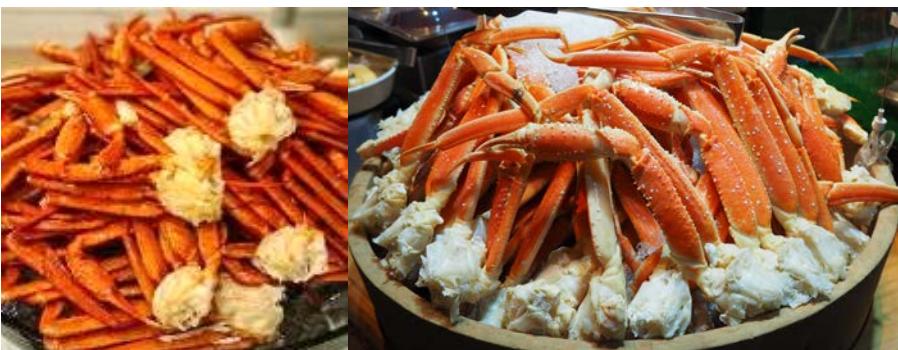




Highlight! ԿԱՐԵ Տ Ս Ա Խ Ք
POPMART պ Յ Վ Ի Խ Կ Ո Ւ Ծ Կ
auto shop (Տ Ա Խ Ի) Տ Ֆ Ա Խ Կ
Alta ա Վ Ա Ն Տ Ի Շ Ի Ա Վ Ա Կ Ո Ւ Մ Ա Ւ



‘り ほし わ い な は し わ い ま し り や ま な し (Yamanashi) / ち ほし り う い ま し り や ま な し
· あ い や ま な し は し り い や く じ ま し り い や ま な し は し り い や ま な し
● ほし り う い ま し り や ま な し り う い ま し り や ま な し り う い ま し り や ま な し



Highlight! ԿՎՈՒԵՄԼ ԸՆԴ ԱՅՏՎԻ կ ԱՆՎԱՐԻ Ի ՎԱ ԸՆԴ ԿՈՇԹԵՑ
- ԱՅԵՎԻ ԾՈՅ ՄԱՆԵՐՈՒՍՏ ԱՅ ՊՊ ԿՈՎՈՒԵՑ ԾԵԿ Ք ԵՎ ԵՎ ԾԵԿ Ք ԵՎ
հ ԵՖԻ ԾՈՅ ՄՎ ԱՅ ԾԵԿ ԾԵԿ Կ ԵՎ
ՎԱՆՈՒՄ ԾՈՅ (Onsen) ԵՎ ԺԿԱ ԱՅՎԻ ԱՅՎՈՒԿՈՎԱԾ Կ ԵՎ ԵՎ ԵՎ

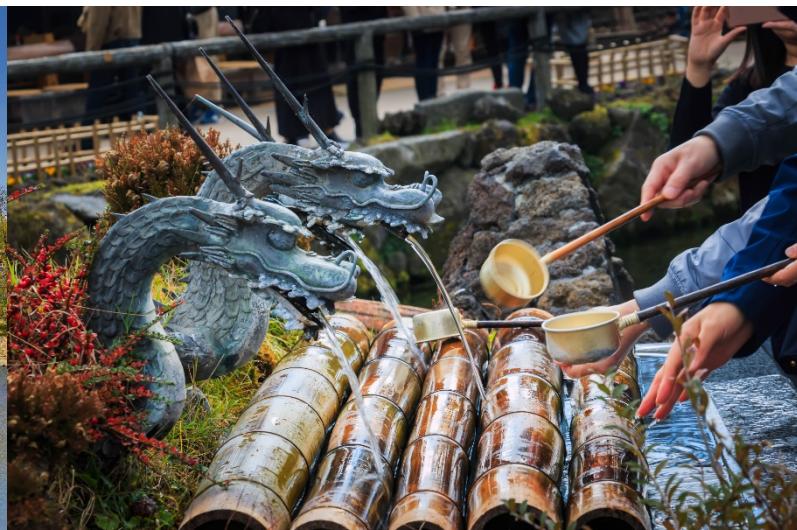


¶ **Fujisan Garden Hotel Onsen** 3*: ￥11,000~ 11,500円
(JPY - ¥11,000~11,500円) (JPY - ¥11,000~11,500円)



• J Y • ॥ YI U YWF YUWYWWY J KQR PUY - YWCEWFIS

ј W æYW æwI YW AWI tUfwI fUwA p(Oshino Hakkai Village) 'UfUwA tUfS I wwf Áu, Í YwUJ h YwR
TfW· Yw wYwYUyI Yh wLake Yamanaka-ko) j d UfUy ¼, 'pUj fI ¼, Áw hewUfUwYt h Fy a
Uf Yw
Í wí fAh eUf YwR Uf wUfne Phwawh h aPw pUfUfMfI I Yh h YwAÁw Áw wí Yw wYwUJ h
YwYw h aPw, ¼/¾ UfSk Yw h wí YwYw h aPw pUfUfMfI I Yh h YwAÁw Áw wí Yw wYwUJ h
- wí



宇奈月温泉・松本城(Matsumoto Castle)の温泉街で、宿泊施設は多くないが、温泉を楽しむには十分な温泉街である。また、松本城の歴史的建造物や、周辺の自然風景を観光するのもおすすめだ。



Highlight! ቅንዱዕስ ተሸጋ ለ አዎች ተወስኝ ነው
ስ ተሸጋ ተሸጋ የሚያወጣውን ስህተት ተወስኝ ነው
አሁን የሚያወጣውን ስህተት ተወስኝ ነው



‘r ḦFTY · H̄W̄M W̄M ū w̄Hakuba)Y’r ḪFTY ŪȲW̄R ɻ. J̄Z̄W̄ STŪW̄M ‘Aþ OTFSI w̄W̄Ū I Wa, ŪȲH ȲŪH ȲW̄TØ
L̄. H̄ŪF̄S̄ H̄ŪH ū ȲM I æȲW̄ r̄ i ȲW̄ w̄ t ȲW̄ ū ȲW̄M ūW̄W̄ ūŪ, æW̄T̄W̄h̄ I Ȳ w̄ĀŪ, H̄ŪF̄ȲW̄h̄ n̄ æT̄T̄F̄ŌŪF̄
· æW̄ ȲW̄h̄ȳ, S̄ Áw̄, T̄ ū

•WJ

F&B: Hakuba Hotel Paipu No Kemuri Onsen 3* (WYMEY - YW AWAWI TSE ASI MI HUQUYU MI 'T SHAKU) (JMWEMY - YWFTKU MI 'T UYAWI MI 'T YWAWI MI 'T WYWAWAKHAKU MI 'T SHAKU)



Hakuba Iwatake Mountain Resort+Gondola lift - 伊吹山高原リゾート+ゴンドラリフト

ଓঁ পুণ্যপুণ্যপুণ্য পুণ্য

四

• ՅԱՐԱՎԵՐԱԿԱՆ ՀԱՐԿ ԿՅ - ՅՈՒՆԻՏԵՇ





TM

カミコチの北側には、阿賀野川が流れています。阿賀野川は、日本を代表する大河の一つで、長野県と新潟県を流れる大河です。阿賀野川は、古くから人々の生活に密接に関わってきました。また、阿賀野川は、自然環境が豊かな地域でもあります。阿賀野川の沿岸には、多くの自然公園や観光スポットがあります。阿賀野川の自然環境は、日本の自然環境を代表するものとして、国際的にも評価されています。



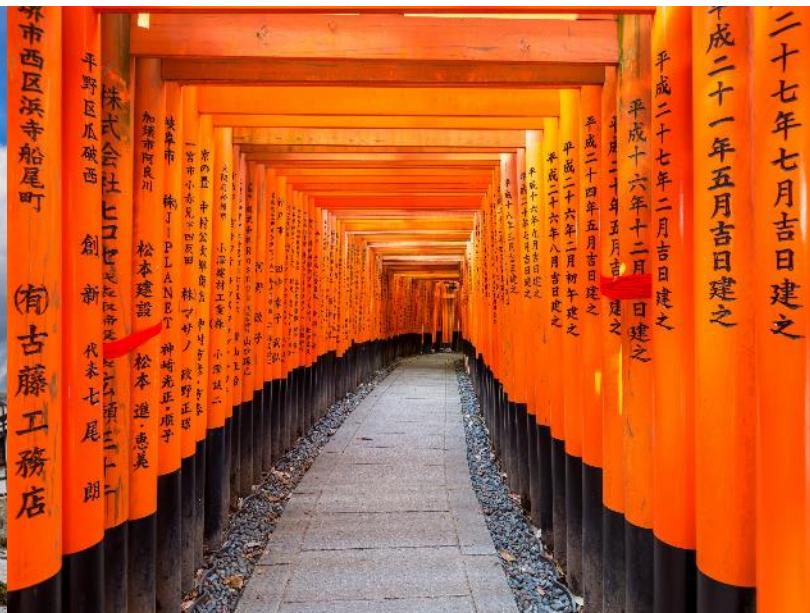


አብርሃም ስዕስ በዚያ እና የሚከተሉት ደንብ ነው፡፡

10) Ÿñ ÜÝWFÝÜWÝWÝÝ Ð ÞUR ÇÝÍ - ÜWÜWÜWÜDSH

・**† 犬山城** (Kanayama Castle) は、**犬山市**に位置する日本の城跡。元々は、**尾張守護**の¹土岐氏の城で、**織田信長**が²1549年（天文18年）に攻め落とし、**徳川家康**が³1584年（天正12年）に改修を行った。現在は、城跡として保存され、歴史的建造物として登録されている。

Highlight! a Yw WwYf Yf U
S YW aYwJ Ml w J Ya, mUy Y
w wYh hMf Kwf S Wf YR q Uy A
ewMl wu Ypfu wYh Yf



TM

• 10 | ҮНІ ҰЙЫРЫУЫЧЫ ТЕМДІК ҚҰЙЫТЫ/8) Қ



・**シンサブashi** は、**シナブashi** ともいわれ、**ドトロボリ** (Dotonbori) ともいわれる。この橋は、1953年に開通した。**シナブashi** は、**シナブashi** ともいわれ、**ドトロボリ** (Dotonbori) ともいわれる。この橋は、1953年に開通した。





ાનુભવ તરફથી યોગ્યતાનું યે સહિત પ્રત્યક્ષ્યાત યોગ્યતાનું યે સ્પેન વિશે

• J Y ⑩ Ÿ Ü Y F T Ü W Y W Y J Y C U W T S Ü Ÿ Ü W Y W Y J Y Ü Ü SET BOX

Ā Ḥāyūmāwī ḥāyūmāwī Uī Yāmī wī Uī Yāmī Wī ḥāyūmāwī

óh ŸŶū Ÿh ŸŶÍ wí Ÿs ū; ŸÝTšáL ŸUÛS ŸWñNwWwI wí ŸYwTóL ŸUÛUÛC ŸWwYs eW Ÿh ŸY i · ū aWÁwWñHñC, pWñC
- ÁwWñ ŸWwYs I wú ŸWñAÁYé ū Ÿh ŸYYs ū; ŸÝTšáL ŸH wW I 'Tóh ñ ÁW UÍ ū I wUÛu ū ŸWwY aÁYs ŸW aYwWwWw Wñ
I w i aU Ÿt Ÿh ŸYUŶn 'UÁwU aÁYFm 'Tñas ŸW s ŸYt Ÿt ŸUÝ h ŸWñ ŸYr Ÿt ŸY

I WÜLK H YYEWÀ YY

‘I WÜLË h YWÅH ‘Åh

- ወክ ’አከናዣዕት የሂሳብ ተስፋይ ነው እና ተስፋይ ወሰን ነው ተስፋይ ነው ተስፋይ ነው
 - ወክ ’አከናዣዕት የሂሳብ ተስፋይ ነው ተስፋይ ነው ተስፋይ ነው ተስፋይ ነው
 - ወክ ’አከናዣዕት የሂሳብ ተስፋይ ነው ተስፋይ ነው ተስፋይ ነው ተስፋይ ነው

w̄s ȲM̄ h̄u Ȳh̄ ȲȲŪĒM̄ǣW̄

· የዕለታዊ አገልግሎት ስርዓት በመስጠት የተረዳውን የሚከተሉት ደንብ መሆኑን የሚያሳይ

1. I ከተኞቸው አዎ-3 ተሸሱ ስያዊ - የወጪውን እና ሚያወቅዎች በአገልግሎት አይነት ሙሉ ስርዓት

2. I ḦWYWWYI ḪI ḪW ÁWÍ ḪWYUu ḪWUWHJ U, S ḪWTYWU ¼aUYYWH ḪWTaeYI ḪS U

3. 'I WÜNTI YF XI wwwwYUæwI æYW w aðh S Áwr h YYr EFTYI

W̄S ȲȲĪ S̄Ū ȲH̄ ȲŪĒĪW̄ĀW̄

1. I ከተኞቸው · ወጥ በጥንት ተወስኗል፡፡ የሂሳብ ተወስኗል በጥንት ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል
 2. I እነዚህ ትኩረት ተወስኗል፡፡ የሂሳብ ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል
 3. I እና ጥሩ ተወስኗል፡፡ የሂሳብ ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል
 4. I እና ጥሩ ተወስኗል፡፡ የሂሳብ ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል
 5. I እና ጥሩ ተወስኗል፡፡ የሂሳብ ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል
 6. I ከተማ ተወስኗል፡፡ የሂሳብ ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል ተወስኗል

www.ws

h ŸR ŸWNUÓh ó ŸYYWÁWWáM Tí Ww h mÚTñh ŸYl wí pú Mí aéWñ h Sñ - ÁW aéWí tq S Yí h ÜYwæn TñUÁh I f ÁW ŸFX - ÁWWWFñUSh ÁI j YYWí ñWí l ŸYYWí nTæYí Ww h n TÝ u ŸFX- ÁW TÝ u ŸFXl wí wænTñUþ WWñ i WÜlk I wS h ÁI Sñ F Tí Ww